



RESOLUCION No. 730-AD-88

Lima, 25 de OCTUBRE de 1988

Visto el Exp. N° 6994-88, presentado por la Federación Peruana de Voleibol en el sentido de que la Firma ASICS CORPORATION de Japón está donando:

- | | | |
|---|-------------------------------|--------|
| 1 | Caja Esparadrapo Atlético | TJ5193 |
| 2 | Cajas Esparadrapo Atlético | TJ5102 |
| 2 | Cajas Envoltura "J" (Vendaje) | TJ5184 |
| 2 | Cajas Venda Elástica de Jebe | TJ7018 |
| 4 | Cajas Esparadrapo Elástico | TJ5114 |
| 5 | Cajas Esparadrapo Elástico | TJ5175 |
| 1 | Pieza Guía de Vendaje | TJ1002 |

descrito en la carta de donación;

CONSIDERANDO

Que, el Instituto Peruano del Deporte y las organizaciones integrantes del Sistema Deportivo y de acuerdo al inciso 19-Art. 9° del Decreto Legislativo N° 328-Ley General del Deporte, están autorizadas a aceptar donaciones de personas naturales o jurídicas e Instituciones Deportivas Nacionales o Extranjeras;

De conformidad con lo establecido en el Art. 9°-incisos 10 y 19 del Decreto Legislativo n° 328- Ley General del Deporte, Art. 69° del D.S. N° 07-86-ED- Reglamento de la Ley General del Deporte y Art. 57°-Ley N° 24767 del Presupuesto para el Ejercicio Fiscal 1988

De acuerdo al Art. 8° de la Ley General del Deporte del Instituto-Peruano del Deporte, tiene autonomía normativa, económica, técnica, financiera, administrativa y forma pliego presupuestal propio pudiendo expedir Resolución Administrativa de aceptación, aprobación y utilización de donación del extranjero;

Que la Persona Jurídica la Firma ASICS CORPORATION de Japón está donando:

- | | | |
|---|-------------------------------|--------|
| 1 | Caja Esparadrapo Atlético | TJ5193 |
| 2 | Cajas Esparadrapo Atlético | TJ5102 |
| 2 | Cajas Envoltura "J" (Vendaje) | TJ5184 |
| 2 | Cajas Venda Elástica de Jebe | TJ7018 |
| 4 | Cajas de Esparadrapo Elástico | TJ5174 |
| 5 | Cajas Esparadrapo Elástico | TJ5175 |
| 1 | Pieza Guía de Vendaje | TJ1002 |

para ser utilizado por la Federación Peruana de Voleibol . /





RESOLUCION No. 730-AD-88.

Lima, 25 de OCTUBRE de 1988.

De acuerdo a lo informado por la Dirección Nacional de Deporte de Afiliados y las opiniones favorables de la Oficina de Asesoría Jurídica y la Dirección Ejecutiva Nacional y, de conformidad con lo establecido por el Art. 8º y 9º-inciso 19- Segunda Disposición --- Transitoria del Decreto Legislativo N° 328;

SE RESUELVE

ARTICULO PRIMERO-ACEPTAR la donación que se efectúa del exterior de la Firma ASICS CORPORATION de Japón consisten

te en:

- | | | | |
|---|-------|-------------------------|--------|
| 1 | Caja | Esparadrapo Atlético | TJ5193 |
| 2 | Cajas | Esparadrapo Atlético | TJ5102 |
| 2 | Cajas | Envoltura "J" (Vendaje) | TJ5184 |
| 2 | Cajas | Venda Elástica de Jebe | TJ7018 |
| 4 | Cajas | Esparadrapo Elástico | TJ5174 |
| 5 | Cajas | Esparadrapo Elástico | TJ5175 |
| 1 | Pieza | Guía de Vendaje | TJ1002 |

con destino a la Federación Peruana de Voleibol, y que pasará a incrementar el patrimonio del Instituto Peruano del Deporte; debiéndose despachar dicho embarque por la Aduana del Aeropuerto Internacional "Jorge Chávez".

ARTICULO SEGUNDO-La Oficina Central de Administración del IPD procederá a inventariar los bienes donados, los cuales quedarán finalmente bajo la custodia o depósito de la citada Federación Deportiva Nacional, entidad que responderá de su debido uso hasta la devolución correspondiente o hasta su baja por el IPD, bajo control de la Inspectoría General del I.P.D.

ARTICULO TERCERO-TRANSCRIBIR el contenido de la presente Resolución a la Comisión Bicameral de Presupuesto del Congreso de la República, Contraloría General, Dirección General de Presupuesto Público, Dirección General de Aduanas, dentro de los diez días calendarios siguientes a su expedición.

Regístrese y Comuníquese.

R.C.N./DINADAF
OCD/brr.



[Firma]
GERARDO TAKAYAMA
Presidente del
Consejo Nacional del Deporte

730-AD-88

25-10-88

Procedimiento Sumario del Tercer caso

INSTITUTO PERUANO DEL DEPORTE (I. P. D.) HOJA DE REGISTRO Y CONTROL		NOMBRE: FED. PER. VOLEIBOL		NUMERO 6994 REF. Of. 353-FPV-88 de 10.10.88	
Fecha de INGRESO: 12-10-88		ASUNTO: Se gestione resolución de donación de material médico, donado por la firma Asais Tiger Sporting Goods de Kobe, Japón.			
Hora: 3:00 pm					
Numero de Folios: (06) Folios					
Registrado por: Ramos					
Pase a: Tifatura		☐ ANTECEDENTES ☐ INFORMAR ☐ ARCHIVO ☐ PREP. RESPUESTA ☐ CONOCIMIENTO ☐ TOMAR ACCION ☐ AUTORIZACION ☐ TRAMITAR		No. 6994 No. de Folio	
Remitido por: D.E.W.					
Recibido por:					
Fecha 24/10/88 Hora		Observaciones: atendido con Resolución 5			

730-AD-88
25-10-88

Unidad de Servicio al Cliente

INSTITUTO PERUANO DEL DEPORTE (I. P. D.) HOJA DE REGISTRO Y CONTROL		NOMBRE: FED. PER. VOLEIBOL REF. OF. 353-FPV-88 de 10.10.88	NUMERO 6994 REF.
Fecha de INGRESO: 12-10-88 Hora: 3:00 pm Numero de Folios: (06) Folios Registrado por: Ramos	ASUNTO: Se gestione resolución de donación de material médico, donado por la Firma Asías Tiger Sporting Goods de Kobe, Japón.		
Pase a: Infatura Remitido por: D.E.W Recibido por:	☐ ANTECEDENTES ☐ INFORMAR ☐ ARCHIVO ☐ PREP. RESPUESTA ☐ CONOCIMIENTO ☐ TOMAR ACCION ☐ AUTORIZACION ☐ TRAMITAR		No. 9 No. de Folio
Fecha 24/10/88 Hora	Observaciones: atendido con Resolución		5

Pase a: D.E.W. Remitido por: OAS Recibido por: Quint	☐ ANTECEDENTES ☐ INFORMAR ☐ ARCHIVO ☐ PREP. RESPUESTA ☐ CONOCIMIENTO ☐ TOMAR ACCION ☐ AUTORIZACION ☒ TRAMITAR		No. 9 No. de Folio 8
Fecha 21/10/88 Hora 3:30	Observaciones: Tramite No. 220-OAS-88 Se Adjunta Pauta Res. / 14.10.88		4

Pase a: D. AT Remitido por: Dupado Recibido por: my	☐ ANTECEDENTES ☐ INFORMAR ☐ ARCHIVO ☐ PREP. RESPUESTA ☐ CONOCIMIENTO ☐ TOMAR ACCION ☐ AUTORIZACION ☐ TRAMITAR		No. 9 No. de Folio
Fecha 20/10/88 Hora 11:30	Observaciones: Tramite No. 356-Dupado-88		3

Pase a: S. barbone Remitido por: D. E. W. Recibido por:	☐ ANTECEDENTES ☐ INFORMAR ☐ ARCHIVO ☐ PREP. RESPUESTA ☐ CONOCIMIENTO ☐ TOMAR ACCION ☐ AUTORIZACION ☐ TRAMITAR		No. 994 No. de Folio
Fecha 14/10/88 Hora	Observaciones:		2

Pase a: SR. CREMER/DINADAF Remitido por: OTD Recibido por:	☐ ANTECEDENTES ☐ INFORMAR ☐ ARCHIVO ☐ PREP. RESPUESTA ☐ CONOCIMIENTO ☐ TOMAR ACCION ☐ AUTORIZACION ☒ TRAMITAR		No. 994 No. de Folio 06
Fecha 88.10.12 Hora 4:00	Observaciones:		1



FEDERACION PERUANA DE VOLEIBOL
FUNDADA EL 12 DE MAYO DE 1942
AFILIADA A LA FEDERACION INTERNACIONAL DE VOLEIBOL
AFILIADA A LA CONFEDERACION SUDAMERICANA DE VOLEIBOL
TRIBUNA NORTE PUERTA Nº 15.A - TELEFONO 248775
ESTADIO NACIONAL
LIMA - PERU
TELEX: 20491 PE FPV PERU

DEL DEPORTE
Trámite Documentario
FOLIO No 01
vnu

Lima, 10 de Octubre de 1988.

OFICIO Nº353-FPV-88.-



Señor
RODOLFO CREMER NICOLI
Director Nacional de Deporte de Afiliados
INSTITUTO PERUANO DEL DEPORTE
Presente.-

ASUNTO : RESOLUCION ALTA DIRECCION POR DONACION. SOLICITO.-

De mi consideración:

Es grato dirigirme a Ud., a fin de solicitarle se sirva ordenar a quien corresponda se expida una Resolución de Alta Dirección por Donación, al amparo de lo dispuesto por los Arts. Nº 8 y 9, inciso 0, del Decreto Legislativo Nº 328, "Ley General del Deporte", a fin de gestionar el despacho de 01 (Un) Cartón con un peso de - 12.5 kls., conteniendo Material Médico, que son de uso y destino de las Selecciones Femenina y Masculina de ésta Federación.

Cabe mencionar que dicho material ha sido donado por la firma -- ASICS TIGER SPORTING GOODS, de Kobe, Japón, el cual se encuentra en la Aduana del Aeropuerto Internacional "Jorge Chávez".

Adjunto remito a Ud. la siguiente documentación:

- Guía Aérea Nº 075-7849 6121
- Factura Comercial Nº 880701/LIM.
- CertificAdo de Origen.

Sin otro particular, válgame de la ocasión para expresarle los sentimientos de mi mayor consideración y estima personal.

CPC. VICTOR MANYARI MONTEZA
Tesorero



[Handwritten signature of Victor Manyari Monteza]

ORM/nva.-

Capitán de Navío AP
OSCAR RAMOS MONTOYA
Presidente



[Handwritten signature of Oscar Ramos Montoya]



FEDERACION PERUANA DE VOLEIBOL
FUNDADA EL 12 DE MAYO DE 1942
AFILIADA A LA FEDERACION INTERNACIONAL DE VOLEIBOL
AFILIADA A LA CONFEDERACION SUDAMERICANA DE VOLEIBOL
TRIBUNAL NORTE PUERTA Nº 15.A - TELEFONO 248775
ESTADIO NACIONAL
LIMA - PERU
TELEX: 20491 PE FPV PERU

DEL DEPORTE
Trámite Documentación
FOLIO No. 02

F A C T U R A

Nº880701/LIM.
Fecha: 01 Julio 1988.

Señores
Federación Peruana de Voleibol
Estadion Nacional, Lima.
ATT.: Sr. OSCAR RAMOS MONTOYA
Presidente, Telf.: 248775

Factura de:
ASICS TIGER SPORTING GOODS

EMBARCADO POR DE: A:
AIRCRAFT Osaka, Japón Lima, Perú.

MARCA Y NUMERO	DESCRIPCION DEL MATERIAL	CANTIDAD	PRECIO UNITARIO	TOTAL
MATERIAL DEPORTIVO"ASICS TIGER"				
=====				
			a	F.O.B. Japón
ADDR	Tj5193, Esparadrappo Atlético	1 caja		¥ 2,000.00
	TJ5102, Esparadrappo Atlético	2 cajas	@¥2,000	4,000.00
	TJ5184, Envoltura "J"(Vendaje)	2 "	@¥5,000	10,000.00
	TJ7018, Venda Elastica de Jebe	2 "	@¥3,000	6,000.00
	TJ5174, Esparadrappo Elástico	4 "	@¥2,000	8,000.00
	TJ5175, Esparadrappo Elástico	5 "	@¥2,000	10,000.00
	TJ1002, Guña de Vendaje	1pieza		500.00
Total:		1 pieza & 14 cajas		¥34,500.00
		=====		=====

Un (1) Cartón
=====

Es traducción oficial



Capitán de Navío AP
OSCAR RAMOS MONTOYA
Presidente

Forma de Pago:
No tiene valor comercial
Donación de ASICS TIGER CORPORATION
"a la Federación Peruana de Voleibol"

ASICS CORPORATION
(FIRMADO)

P.P. Manager



FEDERACION PERUANA DE VOLEIBOL
FUNDADA EL 12 DE MAYO DE 1942
AFILIADA A LA FEDERACION INTERNACIONAL DE VOLEIBOL
AFILIADA A LA CONFEDERACION SUDAMERICANA DE VOLEIBOL
TRIBUNA NORTE PUERTA Nº 15.A - TELEFONO 248775
ESTADIO NACIONAL
LIMA - PERU
TELEX: 20491 PE FPV PERU

DEL DEPORTE
FOLIO No 03

CERTIFICADO DE ORIGEN

Hecho por
ASOCIACION DE COMERCIO EXTERIOR DE KOBE
Factura Nº880701/LIM

Marca y Número	Cantidad	Descripción	Lugar de Producción
-------------------	----------	-------------	------------------------

-ADDR-

MATERIAL DEPORTIVO "ASICS TIGER"

TJ5193,	Esparadrapo Atlético	1 Caja
TJ5102,	Esparadrapo Atlético	2 Cajas
TJ5184,	Envoltura "J" (Vendaje)	2 cajas
TJ7018,	Venda Elastica de Jebe	2 cajas
TJ5174,	Esparadrapo Elástico	4 cajas
TJ5175,	Esparadrapo Elástico	5 cajas
Total ;	Un (1) Cartón	14 cajas
	=====	=====

Kobe, Japón.

Además.- Destino Final: Lima, Perú

Nosotros, ASICS CORPORATION los abajo firmantes, de Kobe (Japón) solemnemente declaramos que somos los exportadores de lo arriba mencionado y que la indicación sobre los productos descritos son correctos en todos los aspectos.

Firmado en Kobe, el 01 Julio, 1988

ASICS CORPORATION
(FIRMADO)

P.P. Gerente

Nosotros, los abajo firmantes, solemnemente certificamos que lo arriba mencionado son de origen Japonés.

Firmado en Kobe el 1 de Julio de 1988.

Es traducción Oficial

ASOCIACION DE COMERCIO EXTERIOR DE KOBE

(FIRMADO)

K. SAKAI Secretario



Capitán de Navío AP
OSCAR RAMOS MONTOYA
Presidente

Nº 07 005

075 7849 6121

075-7849 6121

NOMBRE Y DIRECCION DEL EXPEDIDOR
Shipper's Name and AddressN.º DE CTA. DEL EXPEDIDOR
Shipper's account NumberYUSEN AIR & SEA SERVICE CO., LTD.
INT'L CARGO OPERATION ITAMI CENTER
(ASICS CORPORATION)

KOBE, JAPAN

NOMBRE Y DIRECCION DEL DESTINATARIO
Consignee's Name and AddressN.º DE CTA. DEL DESTINATARIO
Consignee's account NumberFEDERATION REPUANA DE VOLEIBOL
TRISUNA NORTE PUETO NO 15A
ESTADIO NACIONAL, LIMA
ATTN: MR. O.R. MONTOKA
TEL: 248775 LIMA: 3620491 PE FPVAGENTE DEL TRANSPORTISTA EMISOR, NOMBRE Y CIUDAD
Issuing Carrier's Agent Name and CityYUSEN AIR & SEA SERVICE CO., LTD.
OSAKA, JAPAN (ICCC)

CODIGO IATA DEL AGENTE/Agent's IATA Code

N.º DE CUENTA/Account No.

16-3 0540/0935

AEROPUERTO DE SALIDA (DIREC. DEL 1ER TRANSPORTISTA) Y RUTA SOLICITADA
Airport of Departure (address of first carrier) and requested Routing

OSAKA

A/Ta

1ER TRANSPORTISTA
By first CarrierITINERARIO Y DESTINO
Routing and Destination

A/Ta

POR/By

A/Ta

POR/By

MONEDA
CurrencyCARGO
CargoPES/VOL
wt/vol

OTROS/Other

VALOR DECLARADO PARA TRANSPORTE
Declared Value for CarriageVALOR DECL. ADUANAS
Declared Value for Customs

AEROPUERTO DE DESTINO/Airport of Destination

VUELO/FECHA
Flight/DatePARA USO DEL AGENTE
FOR CARRIER USE ONLYVUELO/FECHA
Flight/DateVALOR ASEGURADO
Amount of InsuranceSEGURO: SI EL TRANSPORTISTA OFRECE UN SEGURO Y ESTE ES SOLICITADO DE CONFORMIDAD CON LAS CONDICIONES AL DORSO, INDIQUESE EN CIFRAS EL VALOR ASEGURADO EN LA CASILLA DENOMINADA "VALOR ASEGURADO".
INSURANCE: If carrier offers insurance and such insurance is requested in accordance with conditions on reverse hereof, indicate amount to be insured in figures in box marked amount of insurance.

LIMA

13894/04

18921/07

NIL

DATOS E INSTRUCCIONES PARA MANIPULACION/Handling Information

ALSO NOTIFY: SAME AS CONSIGNEE

N.º BULTOS N.º of pcs PCT/PCP	PESO BRUTO Gross Weight	CLASE TARIFA Rate Class	PESO A COBRAR Chargeable Weight	TARIFA Rate	CARGO Charge	Total	NATURALEZA Y CANTIDAD DE LA MERCANCIA (incl. dimensiones o volumen) Nature and Quantity of Goods (incl. dimensions or volume)
1	12.5K	N	12.5	4143		51,783	"ASICS TIGER" SPORTING GOODS ***** FREIGHT: PREPAID INV. NO. 880701/LIM ONE (1) CARTON MARK: ADDR.
1	12.5					51,783	
PAGADO/Prepaid		CARGO POR PESO/Weight Charge		DEBIDO/Collect		OTROS CARGOS/Other Charges	
51,783						AWB FEE: 200	
CARGO POR VALOR/Valuation Charge							
IMPTOS/Tax							
TOTAL OTROS CARGOS A PAGAR AL AGENTE/Total other Charges Due Agent							
200							
TOTAL OTROS CARGOS A PAGAR AL TRANSPORTISTA/Total other Charges Due Carrier							
TOTAL PAGADO/Total prepaid		TOTAL DEBIDO/Total collect					
51,988							
CAMBIO APLICADO Currency Conversion Rates		A COBRAR EN MONEDA DESTINO Charges in Dest. Currency					
PARA USO EXCL. DEL TRANSPORTISTA EN DESTINO For Carrier's Use only at Destination		CARGOS EN DESTINO/Charges at Destination		TOTAL CARGOS EN DESTINO/Total collect Charges			

FIRMA DEL EXPEDIDOR O DE SU AGENTE/Signature of Shipper or his Agent

02 JUL, 1988 OSAKA, JAPAN

K. UEMURA/YN

FIRMA DEL TRANSPORTISTA EMISOR O DE SU AGENTE
Signature of Issuing Carrier or its Agent

075-7849 6121

ORIGINAL 2 (FOR CONSIGNEE/Para el Destinatario)

INVOICE

Messrs. FEDERATION PERUANA DE VOLEIBOL TRIBUNA NORTE PUERTO NO 15A ESTADIO NACIONAL, LIMA ATTN: MR. O.R.MONTOYA TEL: 248775 TLX: 3620491 PE FPV		Invoice of: "ASICS TIGER" SPORTING GOODS : Your Order No. Sales Note No.	
Vessel or	on or about	L/C No.	Date
Aircraft		Issuing Bank	
From	To	Other Payment Terms	
Osaka, Japan	Lima, Peru		
Via			

Number	Description of Goods	Quantity	Unit Price	Amount
--------	----------------------	----------	------------	--------

"ASICS TIGER" SPORTING GOODS :

F.O.B. Japan

- ADDR -

TJ5193, Athletic Tape	1 set.		¥2,000.-
TJ5102, Athletic Tape	2 sets	@¥2,000.-	¥4,000.-
TJ5184, J-Wrap.	2 sets.	¥5,000.-	¥10,000.-
TJ7018, Rubber Elastic Bardage.	2 sets.	¥3,000.-	¥6,000.-
TJ5174, Elastic Tape	4 sets.	¥2,000.-	¥8,000.-
TJ5175, Elastic Tape.	5 sets.	¥2,000.-	¥10,000.-
TJ1002, Taping Guide.	1 pce.		¥500.-

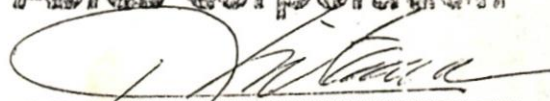
Total:	1 pce & 14 sets.	¥34,500.-
--------	------------------	-----------

One (1) Carton
 =====



Value For Customs Prupose Only :
 No Commercial Value
 DONATION FROM ASICS TIGER CORPORATION
 PERUVIAN VOLEYBALL FEDERATION

ASICS Corporation


 P.P. Manager



**INSTITUTO PERUANO
DEL DEPORTE**

ASUNTO: Donación de la Firma ASICS CORPORATION de Japón,
para la Federación Peruana de Voleibol.

INFORME N°. 220-OAJ-88



AL SEÑOR PRESIDENTE DEL CONSEJO NACIONAL DEL DEPORTE:

- 1.- Mediante expediente de registro N°. 6994 la Federación Peruana de Voleibol, manifiesta que la Firma ASICS CORPORATION de Japón, ha realizado la donación de material deportivo, referido en la Carta de Donación. El IPD y las organizaciones integrantes del Sistema Deportivo, de acuerdo a los incisos 10 y 19 del Art. 9° del D.L. N°. 328, están autorizadas a aceptar donaciones de personas naturales o jurídicas y de instituciones nacionales o extranjeras. Consecuentemente de acuerdo al Art. 8° del referido dispositivo legal, el IPD tiene autonomía -- normativa, económica, técnica, financiera y administrativa y forma pliego presupuestal propio, debiendo expedir Resolución Administrativa de aceptación, aprobación y utilización de la referida donación en el extranjero.
- 2.- Esta OAJ opina procedente aceptar la donación realizada por la Firma ASICS CORPORATION de Japón, consistente en:
 - 1 Caja esparadrapo Atlético TJ5193
 - 2 Cajas esparadrapo Atlético TJ5102
 - 2 Cajas Envoltura "J" (Vendaje) TJ5184
 - 2 Cajas Venda Elástica de Jebe TJ7018
 - 4 Cajas Esparadrapo Elástico TJ5114
 - 5 Cajas Esparadrapo Elástico TJ5175
 - 1 Pieza Guía de Vendaje TJ1002

con destino a la Federación Peruana de Voleibol para ser utilizada por las Seleccionadas Femenina y Masculina de dicha federación, la misma que pasará a incrementar el patrimonio del IPD, debiéndose despachar dicho embarque por la Aduana del Aeropuerto Internacional "Jorge Chávez". Asimismo esta Jefatura recomienda que el contenido de la Resolución de Aceptación de las mencionadas donaciones sea transcrita a la Comisión Bicameral de Presupuesto del Congreso de la República, Contraloría General, Dirección General de Presupuesto Público, Dirección General de Aduanas, dentro de los diez días de su expedición, en aplicación de lo dispuesto en los incisos 10 y 19 del Art. 9° del Decreto Legislativo N°. 328-Ley General del Deporte y Art. 69° de su Reglamento aprobado por Decreto Supremo N°. 007-86-ED y Art. 57° del Decreto Ley N°. 24767- Ley del Presupuesto de la República para el Ejercicio Fiscal 1988.

Lima, 21 de Octubre de 1988

Atentamente,

OAJ/88
TVM/sm
Exp. 6994-88



[Firma manuscrita]
FEDERICO VILLAVICENCIO MURILLO
Abogado Jefe Oficina de Asesoría Jurídica
INSTITUTO PERUANO DEL DEPORTE



**INSTITUTO PERUANO
DEL DEPORTE**

MEMORANDUM N° 356 DINADAF-88



DE : DIRECTOR NACIONAL DE DEPORTE DE AFILIADOS
AL : JEFE DE LA OFICINA DE ASESORIA JURIDICA
ASUNTO : DONACION DE MATERIAL DEPORTIVO A FAVOR DE LA
FEDERACION PERUANA DE VOLEIBOL
REFERENCIA : EXP. N° 6994-88
FECHA : 19/10/88.

Tengo el agrado de dirigirme a usted, con la finalidad de hacerle llegar el expediente de la referencia, mediante el cual la Federación Peruana de Voleibol, nos hace conocer sobre la donación que está recibiendo del exterior consistente en:

1 Caja Esparadrapo Atlético TJ5193
2 Cajas Esparadrapo Atlético TJ5102
2 Cajas Envoltura "J" (Vendaje) TJ5184
2 Cajas Venda Elástica de Jebe TJ7018
4 Cajas Esparadrapo Elástico TJ5174
5 Cajas Esparadrapo Elástico TJ5175
1 Pieza Guía de Vendaje TJ1002

La presente donación cuenta con la aprobación de la Dirección a mi cargo.

Agradeceré se sirvan emitir el informe legal correspondiente de acuerdo a ley.

Atentamente,



CONSEJO NACIONAL DEL DEPORTE


RODOLFO CREMER NICOLI
Director Nacional de Deportes de Afiliados

R.C.N. /DINADAF
OCD/brr.

CERTIFICATE OF ORIGIN

Issued by

THE KOBE FOREIGN TRADE ASSOCIATION

INVOICE No. 880701/LIM

Marks and Numbers	Quantity	Description	Place of Production
-------------------	----------	-------------	---------------------

"ASICS TIGER" SPORTING GOODS :
=====

- ADDR -

TJ5193, Athletic Tape	1 set	esparadrapo atletico
TJ5102, ATHletic Tape	2 set	esparadrapo atletico
TJ5184, J-Wrap	2 set	envoltura J
TJ7018, RUBber Elastic Bardage	2 set	resaca elastica de jete
TJ5174, Elastic Tape	4 set	esparadrapo elastico
TJ5175, Elastic Tape	5 set	" "

Total : One(1) Carton 14 sets
=====



[Signature]

Kobe, Japan

REMARKS:—

Final Destination: Lima, Peru

We, ASICS CORPORATION the undersigned, of Kobe (Japan) hereby solemnly and truly declare that we are Exporters of the above-mentioned goods and that the particular described above are true and correct in all respects.

Signed at Kobe on the Jul.01,1988

ASICS Corporation

[Signature]
P.P. Manager

We, the undersigned, hereby certify that the above-mentioned goods are of Japanese origin.

Signed at Kobe on the JUL - 1.1988

THE KOBE FOREIGN TRADE ASSOCIATION



[Signature]
K. Sakai Secretary